

3 July 2000
 Russian
 Original: English

**Рабочая группа открытого состава по вопросу
 о справедливом представительстве в Совете
 Безопасности и расширении его членского
 состава и другим вопросам, связанным с
 Советом Безопасности**

Проект доклада (Часть I)*

Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение	1-4	3
II. Заседания Рабочей группы открытого состава в ходе пятьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи	5-29	3
A. Первая сессия Рабочей группы	7-13	4
B. Вторая сессия Рабочей группы	14-16	4
C. Третья сессия Рабочей группы	17-20	5
D. Четвертая сессия Рабочей группы	21-24	5
E. Пятая сессия Рабочей группы	25-29	5

Приложения**

I. Резолюция 48/26 Генеральной Ассамблеи от 3 декабря 1993 года	
II. Резолюция 53/30 Генеральной Ассамблеи от 23 ноября 1998 года	
III. Программа работы Рабочей группы открытого состава во время пятьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи (A/AC.247/2000/CRP.1)	
IV. Представленный Бюро Рабочей группы открытого состава документ зала заседаний, озаглавленный «Принятие решений в Совете Безопасности, включая право вето; расширение состава Совета Безопасности; периодический обзор расширенного состава Совета Безопасности» (A/AC.247/2000/CRP.2)	

* Окончательный вариант доклада будет выпущен в качестве *Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Дополнение № 47 (A/54/47)*.

** Текст приложений будет добавлен на заключительном этапе.

- V. Представленный Бюро Рабочей группы открытого состава документ зала заседаний, озаглавленный «Методы работы Совета Безопасности и транспарентность его работы» (A/AC.247/2000/CRP.3)
- VI. Представленный Бюро Рабочей группы открытого состава документ зала заседаний, озаглавленный «Принятие решений в Совете Безопасности, включая право вето; расширение состава Совета Безопасности; периодический обзор расширенного состава Совета Безопасности» (A/AC.247/2000/CRP.2/Rev.1)
- VII. Письмо Постоянного представителя Германии от 31 марта 2000 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи в его качестве Председателя Рабочей группы открытого состава, касающееся введения обязательства по объяснению применения права вето (A/AC.247/2000/CRP.4)
- VIII. Представленный Бюро Рабочей группы открытого состава документ зала заседаний, озаглавленный «Принятие решений в Совете Безопасности, включая право вето; расширение состава Совета Безопасности; периодический обзор расширенного состава Совета Безопасности» (A/AC.247/2000/CRP.2/Rev.2)
- IX. Представленный Бюро Рабочей группы открытого состава документ зала заседаний, озаглавленный «Методы работы Совета Безопасности и транспарентность его работы» (A/AC.247/2000/CRP.3/Rev.1)

I. Введение

1. В своей резолюции 48/26 от 3 декабря 1993 года Генеральная Ассамблея постановила учредить Рабочую группу открытого состава для рассмотрения всех аспектов вопроса о расширении членского состава Совета Безопасности и других вопросов, касающихся Совета Безопасности (полный текст резолюции см. в приложении I)

2. Рабочая группа открытого состава по вопросу о справедливом представительстве в Совете Безопасности и расширении его членского состава и другим вопросам, связанным с Советом Безопасности, начала свою работу в январе 1994 года. Генеральная Ассамблея продлевала мандат Рабочей группы на своей сорок восьмой — пятьдесят третьей сессиях¹. Рабочая группа представляла доклады о ходе своей работы Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой — пятьдесят третьей сессиях².

3. 23 ноября 1998 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 53/30, которая касалась одного из пунктов повестки дня Рабочей группы, а именно «Требуемое большинство для принятия решений по реформе Совета Безопасности» (полный текст резолюции см. в приложении II).

4. 13 сентября 1999 года в своем решении 53/487 Генеральная Ассамблея постановила, что Рабочей группе открытого состава следует продолжить свою работу и представить Ассамблее до завершения пятьдесят четвертой сессии доклад, включая любые согласованные рекомендации. Настоящий доклад подготовлен и представляется во исполнение этого решения.

II. Заседания Рабочей группы открытого состава в ходе пятьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи

5. Функции Председателя Рабочей группы выполнял Председатель Генеральной Ассамблеи Тео-Бен Гуриаб (Намибия). Послы Ханс Дальгрэн (Швеция) и Джон де Сарам (Шри-Ланка) 6 марта 2000 года были вновь назначены заместителями Председателя Рабочей группы.

6. В ходе пятьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи Рабочая группа открытого состава провела пять основных сессий: первую сессию — с 6 по 15 марта 2000 года; вторую сессию — с 3 по 5 апреля 2000 года; третью сессию — со 2 по 12 мая 2000 года; четвертую сессию — с 12 по 14 июня 2000 года и пятую сессию — с 10 по ___ июля 2000 года. В общей сложности в рамках этих пяти сессий было проведено ... заседаний, на которых делегации внесли письменные и устные предложения, касавшиеся обсуждаемых вопросов. При этом делались ссылки на предложения и/или позиционные документы, представленные в ходе предыдущих сессий и приложенные к предыдущим докладом Рабочей группы. Все предложения продолжают обсуждаться. Рабочая группа заявила, что работа Генеральной Ассамблеи, касающаяся реформы Совета Безопасности, должна осуществляться на основе соответствующих резолюций Ассамблеи при полном учете необходимости в транспарентности и открытости состава.

A. Первая сессия Рабочей группы

7. На своей первой сессии, состоявшейся 6–15 марта 2000 года, Рабочая группа приняла свою программу работы (см. приложение III).

8. Члены Рабочей группы договорились о том, что она в свете обсуждений, состоявшихся в предыдущие годы, в частности обсуждений, проведенных в 1999 году, должна продолжить: а) рассмотрение блока вопросов I, а именно вопросов, связанных со вторым пунктом (Принятие решений в Совете Безопасности, включая право вето), третьим пунктом (Расширение состава Совета Безопасности) и четвертым пунктом (Периодический обзор расширенного состава Совета Безопасности) своей программы работы и б) рассмотрение блока вопросов II, а именно вопросов, связанных с первым пунктом (Методы работы Совета Безопасности и транспарентность его работы) своей программы работы.

9. Члены Рабочей группы договорились о том, что блок вопросов I и блок вопросов II будут и далее рассматриваться в паре, подразумевая под этим, что Рабочая группа должна — в том что

касается объема времени и степени внимания — рассматривать блок вопросов I и блок вопросов II на основе равного и сбалансированного подхода.

10. Когда Председатель Рабочей группы отсутствовал, на заседаниях Рабочей группы поочередно председательствовали заместителя Председателя.

11. В связи с рассмотрением блока вопросов I Рабочая группа имела в своем распоряжении свой доклад Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят третьей сессии³ и документ зала заседаний, подготовленный Бюро Рабочей группы (A/AC.247/2000/CRP.2; см. приложение IV).

12. В связи с рассмотрением блока вопросов II Рабочая группа имела в своем распоряжении документ зала заседаний, подготовленный Бюро Рабочей группы (A/AC.247/1999/CRP.3/Rev.1)⁴. Рабочая группа завершила чтение этого документа зала заседаний, которое было начато, но не завершено Рабочей группой в 1999 году.

13. В ответ на приглашение Рабочей группы в ее работе приняли участие посол Анварул Чоудхури (Бангладеш), занимавший в то время должность Председателя Совета Безопасности, и два бывших председателя Совета Безопасности, посол Джереми Гринсток (Соединенное Королевство) и посол Арнольдо Листре (Аргентина), которые рассказали о шагах, предпринятых Советом Безопасности в целях обеспечения большей открытости и транспарентности в его процедурах.

В. Вторая сессия Рабочей группы

14. На своей второй сессии, состоявшейся 3–5 апреля 2000 года, Рабочая группа продолжила рассмотрение блока вопросов I и блока вопросов II.

15. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов I осуществлялось на основе документа зала заседаний, подготовленного Бюро Рабочей группы (A/AC.247/2000/CRP.2; см. приложение IV).

16. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов II осуществлялось на основе пересмотренного сводного документа зала заседаний, подготовленного Бюро Рабочей группы (A/AC.247/2000/CRP.3; см. приложение V), с учетом пунктов, согласованных в предварительном порядке, и предложений, внесенных в ходе

рассмотрения в Рабочей группе упомянутого выше документа зала заседаний A/AC.247/1999/CRP.3/Rev.1.

С. Третья сессия Рабочей группы

17. На своей третьей сессии, состоявшейся 2–12 мая 2000 года, Рабочая группа продолжила рассмотрение блока вопросов I и блока вопросов II.

18. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов I осуществлялось на основе упомянутого выше документа зала заседаний A/AC.247/2000/CRP.2 и пересмотренного документа зала заседаний, подготовленного бюро Рабочей группы (A/AC.247/2000/CRP.2/Rev.1; см. приложение VI), с учетом ряда замечаний, высказанных в Рабочей группе в отношении недостатков, выявленных в документе зала заседаний A/AC.247/2000/CRP.2.

19. Кроме того, Германия представила письмо (A/AC.247/2000/CRP.4; см. приложение VII), касавшееся ее предложения о введении обязательства по объяснению применения вето.

20. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов I осуществлялось на основе упомянутого выше документа зала заседаний A/AC.247/2000/CRP.3.

Д. Четвертая сессия Рабочей группы

21. На своей четвертой сессии, состоявшейся 12–14 июня 2000 года, Рабочая группа продолжила рассмотрение блока вопросов I и блока вопросов II.

22. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов II было продолжено на основе вышеупомянутого документа зала заседаний A/AC.247/2000/CRP.2/Rev.1.

23. Рассмотрение Группой блоков вопросов II было продолжено на основе упомянутого выше документа зала заседаний A/AC.247/2000/CRP.3. Первое чтение этого документа зала заседаний было завершено.

24. В ответ на просьбу Рабочей группы должностные лица Секретариата, представлявшие Департамент по политическим вопросам и Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и

конференционному обслуживанию, кратко информировали Группу о том, сколько времени требуется для подготовки и обработки ежегодного доклада Совета Безопасности Генеральной Ассамблеи.

(A/53/47).

⁴ Там же, приложение XI.

Е. Пятая сессия Рабочей группы

25. На своей пятой сессии, состоявшейся 10–июля, Рабочая группа продолжила рассмотрение блока вопросов I и блока вопросов II.

26. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов I было продолжено на основе пересмотренного документа зала заседаний, подготовленного Бюро Рабочей группы (A/AC.247/2000/CRP.2/Rev.1; см. приложение VIII), с учетом пунктов, согласованных в предварительном порядке, и предложений, внесенных в ходе рассмотрения Рабочей группой вышеупомянутого документа зала заседаний A/AC.247/2000/CRP.2/Rev.1.

27. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов I на ее пятой сессии было завершено после ...

28. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов II было продолжено на основе пересмотренного документа зала заседаний, подготовленного Бюро Рабочей группы (A/AC.247/2000/CRP.3/Rev.1; см. приложение IX).

29. Рассмотрение Рабочей группой блока вопросов II на ее пятой сессии было завершено после ...

[продолжение следует]

Примечания

¹ См. решения 48/498, 49/499, 50/489, 51/476, 52/490 и 53/487 Генеральной Ассамблеи.

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок восьмая сессия, Дополнение № 47 (A/48/47); там же, сорок девятая сессия, Дополнение № 47 (A/49/47); там же, пятидесятая сессия, Дополнение № 47 (A/50/47/Rev.1); там же, пятьдесят первая сессия, Дополнение № 47 (A/51/47 и Согг.1); там же, пятьдесят вторая сессия, Дополнение № 47 (A/52/47); и там же, пятьдесят третья сессия, Дополнение № 47 (A/53/47).*

³ Там же, *пятьдесят третья сессия, Дополнение № 47*